



«Les Voyages de Nathalie» de Sergio Salma

Dans le cadre d'Istanbulles - Festival International de la BD d'Istanbul

Sergio Salma'dan «Nathalie'nin Yolculukları»

Istanbulles – İstanbul Uluslararası Çizgi Roman Festivali Çerçevesinde

22/05
28/06
2012

10:00
17:00

Exposition / Sergi

Médiathèque / Medyatek
Lycée Notre Dame de Sion

Notre Dame de Sion Fransız Lisesi

Cumhuriyet Caddesi 127 Harbiye 34373 İstanbul Tel: (0212) 219 1697

www.nds.k12.tr



*La direction du lycée Notre Dame de Sion
vous prie de lui faire l'honneur de votre présence
au vernissage de l'exposition «Les voyages de Nathalie »
le mardi 22 mai à 18h30.*

*Notre Dame de Sion Fransız Lisesi İdaresi olarak
22 Mayıs Salı saat 18.30'da gerçekleşecek
« Nathalie'nin Yolculukları » adlı serginin
açılışını onurlandırmanızı dileriz.*

«Les Voyages de Nathalie»

Exposition de dessins issus de la série «Nathalie», bande dessinée humoristique de Sergio Salma, décrivant la vie d'une fillette passionnée par la culture des différents pays du monde entier et qui rêve de faire le tour du monde, avec son frère, comme souffre-douleur.

Sergio Salma

Sergio Salma est né en 1960 à Charleroi, en Belgique. Il suit des études artistiques (peinture et dessin) à l'académie des Beaux-Arts de Mons. Il réalise son premier album chez un petit éditeur (Michel Deligne) en collaboration avec Francesco Pittau, Faits divers (1983). Depuis, il travaille en solo. Il crée la série "Marcobello" pour (À Suivre) et collabore à plusieurs magazines pour enfants, dont Spirou... La série "Nathalie" voit le jour en 1989 dans le journal Tintin reporter. Sergio Salma met en scène une petite fille d'aujourd'hui espiègle et décidée, qui rêve de voir le monde. En août 1992, le premier album des gags de Nathalie, Mon premier tour du monde, est publié aux éditions Casterman. Depuis, 12 albums de la série sont parus (publication également dans le magazine Minnie). La série "Surimi" voit le jour en 2000 avec un premier titre, Écran total. Le second Tome, Pince-moi, je rêve !, est paru en juin 2001. Ajoutons enfin la création récente du manchot "Ice Fred" pour la revue P'tit Loup.



«Nathalie'nin Yolculukları»

Sergi, Sergio Salma'nın tüm dünya ülkelerinin kültürüne tutkulu bir ilgi duyan ve yanında "günah keçisi" olarak götüreceği erkek kardeşi ile dünya turu yapmak isteyen küçük bir kızın hayatını resmeden mizahlı çizgi romanı «Nathalie» dizisinden alınan resimlerden oluşmaktadır.

Sergio Salma

Sergio Salma, 1960'ta, Belçika'nın Charleroi kentinde doğdu. Mons Güzel Sanatlar Akademisinde sanat eğitimi (resim ve yağlı boya) aldı. İlk resimli kitabı Faits divers (1983), Francesco Pittau ile çalışarak hazırlandı ve küçük bir yayınevinden (Michel Deligne) çıktı. Salma, o zamandan beri yalnız çalışıyor. À Suivre adına, Marcobello dizisini ortaya çıkarttıktan sonra, aralarında Spirou'nun da olduğu birkaç çocuk dergisi ile işbirliği yaptı. Nathalie dizisi, 1989'da Reporter Tintin gazetesinde çıktı. Sergio Salma, neşeli ve kararlı, dünyayı tanımak isteyen bir günümüz kız çocuğunu sahneye koydu. Ağustos 1992'de, Casterman Yayınevinden İlk Dünya Turum başlığıyla, ilk resimli Nathalie «gag»ları basıldı. O zamandan beri, bu dizide tam 12 resimli kitap ortaya çıktı. (Minnie adlı dergide de basıldı.) Surimi adlı dizi 2000 yılında, Ecran total başlığıyla çıktı. İkinci cilt Pince-moi, je rêve !, haziran 2001'de basıldı. Son olarak da P'tit Loup dergisi için kolsuz Ice Fred ortaya çıktı.